

# Cirkulero de Midi-Pyrénées

februaro 2009

## ESPÉRANTO MIDI-PYRÉNÉES

1 place des Avions, 31400 Toulouse  
T. 05 61 25 55 77, [sudo.pireneoj@free.fr](mailto:sudo.pireneoj@free.fr)  
<http://sudo.pireneoj.free.fr>  
voir aussi  
<http://esperanto.toulouse.free.fr>

=====

## Des cours et des projets

### 09 Ariège

CEEA havis sian jarkunvenon la 31-an de januaro, kaj havas novan sekretariinon: Marilyn Martinez.

**Mirepoix:** Cours à l'Espace d'Initiatives Sociales et Economiques, le lundi après-midi (Jorgos)

**Laroque d'Olmes,** (Jorgos)

**Foix:** au Foyer Léo Lagrange, vendredi à 17 heures et 18 h. pour les plus avancés (René, 05 61 03 86 83) .

Une rencontre est aussi organisée une fois par mois, avec des personnes venant de toute l'Ariège.

**Verniolle:** une fois/mois, avec Jorgos

**Arrout** (près de St Girons), avec la Compagnie du Soleil (05 61 96 82 08), les jeudis soirs

### 12 Aveyron

**Villeneuve d'Aveyron** (Vilanovo) : kvar lernantoj en perfektiga kurso (A. Andrieu)

31 Haute Garonne Voir les nouvelles sur: <http://esperanto.toulouse.free.fr/>  
et <http://lakrokodil.wordpress.com/>

**Toulouse :** EKC donne deux cours (express pour débutants, et « continuation »).  
TEF (ass. Des Cheminots pour l'Espéranto) : 1 cours

**Saint Orens :** 2 cours, le lundi (débutants et perfectionnement), assurés par le TEF.

### 32 Gers

Plus de cours cette année à Fleurance

### 46 Lot

quelques espérantistes isolés, mais pas de cours à notre connaissance.

### 65 Hautes Pyrénées

**Bagnère de Bigorre :** unuagrada kurso lunde vespere, du lernantoj kun Robin.  
Projekto iri karavane al SAT-kongreso en Milano (18-25 julio 2009)

### 81 Tarn

**Albi :** deux cours : le lundi soir pour les débutants, jeudi pour les anciens (Claudine Lentz)

**Lavaur :** une dizaine de personnes se réunissent les mercredis autour de Daniel Maynau pour apprendre et pratiquer.

82 Tarn et Garonne

pas de cours à notre connaissance.

## Enhavo :

Le point sur les cours	1
Turneoj (koncerto, prelegoj).	2
Jarkunveno de Esperanto-Midi-Pyrénées	2
Ekzamenoj: tri sukcesoj!	2
Radios locales: Avez-vous votre émission?	3
Le site d'Espéranto-Midi-Pyrénées... enfin!	3
Présenter l'espéranto : Un nouveau DVD	3
Deux livres en français	4
Conseil d'Administration d'Espéranto-France	4
KALENDAROJ :	
- Renkonti esperantistojn eksterlande	4
- Lerni esperanton/Apprendre l'espéranto	5
Busvojaĝo al Bjalistoko UK	7
Spertoj de juna anglo en Tuluzo	8

=====

**Turneoj** : Du urboj de nia regiono akceptis

## **koncerton de Alejandro Cossavella, argentina kantisto en decembro 2008**

Villeneuve d'Aveyron la 12-an de dec. (antaŭ publiko ne parolanta esperanton), kaj Toulouse la 14-an de dec., tie koncerto okazis antaŭ esperantistoj de la tuta regiono, venintaj por festi Zamenhof...

**Prelegoj** : Ukrainano prelegos en marto, en Villeneuve d'Aveyron (12).

---

## **Jarkunveno de Esperanto-Midi-Pyrénées**

okazis la 14-an de decembro en Tuluzo

**Resumo** de la protokolo (ni sendos la kompletan protokolon laŭpete)

### **Ĉeestantoj :**

Membroj: André Andrieu (12), Jeanne-Marie Cash (31), Jorgos Comte (09), Kinou Dardennes (09), Samia Harir (31), Dominique Pelletier (09), Marion Quenut (31), Séverin Tagliante-Saracino (31).

Nemembroj de la federacio : Robin Beteau (65), Céline Darjo (65), Solange Durou (64), Timour Gosset (65), Henriko Graven (64), Georgina Mabit (65),

Forestas kun motivo : René Ballaguy (09), Gilbert Darrieux (65).

La **agadraporto** kaj la financa raporto estis ambaŭ unuanime akceptitaj. Profito de la jaro: 266 €; la disponebla mono je la 15a de nov. 2008 en kuranta kaj ŝpar-kontoj estas : 1925 €.

### **Projektoj por la venonta jaro.**

- La retejo de la federacio estas kreita, sed ankoraŭ ne funkcias. Séverin promesas zorgi pri tio.
- Ĉiu partoprenanto anoncis siajn lokajn projektojn kaj intencojn.
- Jorgos deziras, ke kantemuloj de nia regiono partoprenu en la koruso, kiun Franjo preparas por kanti dum la kongreso de SAT en Milano (Canto General). Por tio li ŝatus, ke oni trovu en Tuluzo lokon, kie 40-o da kantantoj povu trejniĝi.
  - Marion sugestas, ke oni organizu renkontojn kiel tiu, kiu okazis en Villeneuve-sur-Lot : lokaj esperantistoj invitas aliajn por vizito de interesaj vidindaĵoj kaj kunmanĝado en restoracio.
  - Robin proponas la ideon de grupa vojaĝo al Milano por la SAT-kongreso, de la 19a ĝis la 25a de Julio. J.-M. Cash informas pri organizata de Jean Hénin grupa vojaĝo al Bjalistoko, per aŭtobuseto, okaze de la UEA-kongreso, de la 25a de julio ĝis la 1a de aŭgusto.

### **Renovigo de la estraro.**

Komitato konsistas el : J.-M. Cash, A. Andrieu, S. Harir (elektitaj en 2006), G. Darrieux, B. Legeay kaj R. Ballaguy (elektitaj en 2007). Neniu mandato finiĝis (ili daŭras 3 jarojn) sed J.-M. Cash, prezidanto kaj kasisto, kaj S. Harir, sekretario, deziras ekŝiĝi de siaj respektivaj postenoj. Tial ke ne troviĝas en la kunsido iu kandidato por anstataŭi ilin, ili provizore konservas siajn postenojn, esperante ke troviĝos baldaŭ iuj por sukcedi ilin.

=====

## **Ekzamenoj : tri sukcesoj !**

La tri kandidatoj kiuj ekzameniĝis la 1-an de nov. (du por la unua grado, unu por la duagrada), brile sukcesis. Gratulon al la tri tuluzanoj, kiuj kuraĝis prezentiĝi al la ekzamenoj kunlabore organizitaj de Tuluzo Esperanto-Fervojistoj (TEF) kaj Esperanto-Midi-Pyrénées.

Radios locales :

## Avez-vous votre émission ?

A **Toulouse** (Radio Canal Sud, 92.2, <http://www.canalsud.net/> lundi 20-21 h) et à **Villefranche de Rouergue** (12), des émissions hebdomadaires sont assurées par des espérantistes.

Savez-vous qu'à **Périgueux** aussi ?

Le Groupe Espérantiste Périgourdin anime depuis début janvier "Saluton!", une nouvelle émission sur Radio Plaizance, de Plazac (95,9 MHz). Sa diffusion, le mercredi entre 16 h et 17 h, étant limitée autour de cette commune, nous la rendons disponible sur internet aux adresses : [http://drop.io/saluton\\_a](http://drop.io/saluton_a) et [http://drop.io/saluton\\_b](http://drop.io/saluton_b) (dans les deux cas, le mot de passe est "saluton", sans les guillemets). On peut alors l'écouter ou, mieux, la télécharger sous forme de fichier MP3 pour l'écouter hors connexion.

La première émission, de présentation de la langue, durait une heure et le fichier correspondant "pesait" environ 55 Mo. Les suivantes durent une demi-heure (soit environ 27 Mo) et nous essayons d'en préparer une nouvelle chaque semaine. Elles contiennent notamment un dossier ou un reportage préparé par Ange Mateo ainsi qu'un extrait de cours pour débutants, que j'anime avec la participation de plusieurs élèves membres de notre groupe : Joëlle, Guy, Laurence, Roland et Véronique. Nous en sommes à l'émission n°3 et la n°4 est en préparation. Nous sommes curieux de vos commentaires, remarques et suggestions.

-- Claude LABETAA, secrétaire du Groupe Espérantiste Périgourdin  
<labetaa.claude@wanadoo.fr>

Par ailleurs, Brigitte Faverial, présidente d'espéranto 24, anime depuis longtemps une émission sur Radio Périgueux 103 (102,3 MHz) émettant sur l'agglomération de Périgueux (gérée par la même association, l'ADCP, que Radio Plaizance). "Survoje al Esperanto" est diffusée chaque dimanche de 12h à 13h.

=====

## Le site d'Espéranto-Midi-Pyrénées... enfin!

Les efforts de Seveĉjo ont été fructueux, le site <http://sudo.pireneoj.free.fr/> fonctionne! Le système Drupal installé par Przemek et mis en œuvre par Seveĉjo, permet à tous de lire et poster des commentaires, et à quelques-uns d'avoir le statut d'administrateur afin de compléter et mettre à jour les informations, ou d'ajouter des pages, etc. Il paraît souhaitable qu'une personne au moins par département ait ce rôle. Contactez Seveĉjo <[dormomuso@gmail.com](mailto:dormomuso@gmail.com)>

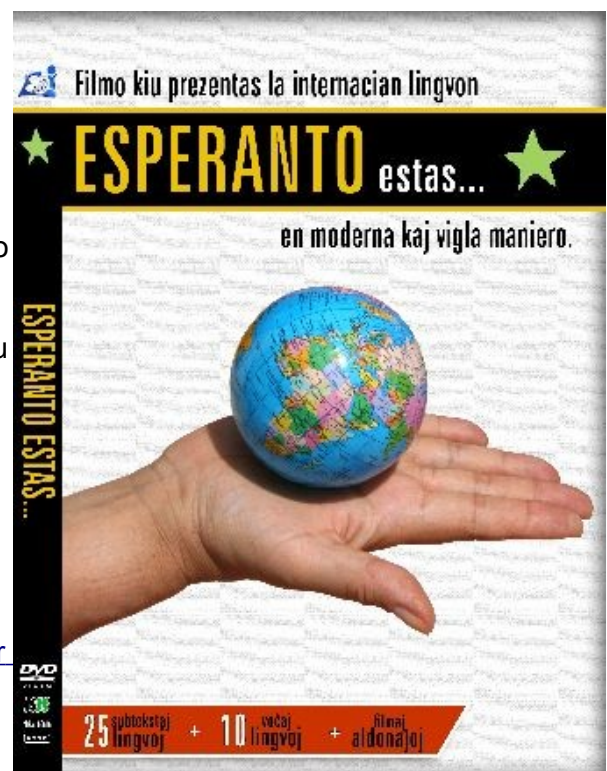
=====

## Présenter l'espéranto : Un nouveau DVD

Fruit d'un travail remarquable de plusieurs années, d'une équipe internationale de jeunes, **E@I** (Edukado ĉe Interreto), ce DVD est un film de 54 mn, divisé en 6 petits films – chapitres – de présentation de la langue internationale, adaptés à des publics jeune ou tout-public. Le film parle en 6 langues au choix, dont le français, et est sous-titré en 20 langues.

Support adéquat pour une présentation rapide, ou plus poussée, de l'espéranto, dans des lycées, universités, associations...

Espéranto-France en a acheté un stock, qu'elle distribue gratuitement aux clubs actifs en France. Demandez votre exemplaire à Jeannette [rcash@free.fr](mailto:rcash@free.fr)



**Deux livres** (en français) viennent de paraître :



**La Rue Zamenhof**, Roman Dobrzinski, trad. G. Martin, éd. L'Harmattan. Il s'agit d'interviews de Louis Zaleski-Zamenhof, petit-fils de l'initiateur de l'espéranto, qui s'exprime sur sa vie mouvementée et sa philosophie. L'original « La strato Zamenhof » peut être acheté à UEA, Espéranto-France

**Voyager gratuit**, J.Louis Pagès, éd Solilang. Description et historique des systèmes de réseaux d'hébergement actuels. Notre **Pasporta Servo** s'y trouve, étant historiquement le deuxième réseau, après Servas créé en 1948. Une dizaine de pages, avec une longue interview de J.-M.Cash.

## Espéranto-France: réunion du Conseil d'administration

le 1er février à Paris. Jeannette y représentait Esp.Midi-Pyrénées.

**Compte-rendu** de quelques points, parmi beaucoup d'autres abordés:

- Suite à l'obtention d'une subvention de 5000 euros pour la mise en place d'un « Agenda 21 » sans l'association, Esp.-France va faire un rapport et éditer un guide pour sensibiliser les esp-istes aux économies d'énergie possibles dans les associations.
- Le département « Information » vient de rééditer le dépliant « Langue équitable », qui est à la disposition des clubs à prix coûtant (7 centimes). En préparation: banderole format drapeau « espéranto, langue équitable » et un dépliant pour les collégiens.
- Presse : abonnement à base de données journalistiques Data Press, qui peut être utile aux groupes locaux, et projet d'embaucher quelques h./semaine un étudiant en journalisme.
- Le Monde de l'Espéranto (LME): Décision de mettre en ligne sur le site d'Eo-France l'ensemble des archives depuis 2001. But: enrichir le site, et inciter à s'abonner.
- Sondage : cette initiative est reprise cette année, avec un questionnaire comportant 3 questions: Savez-vous ce qu'est l'espéranto ? Comment en avez-vous entendu parler? Pensez-vous que l'UE devrait faire connaître l'espéranto ? (Voir le mode d'emploi sur le site <http://sudo.pireneoj.free.fr/>, ou demandez-le nous)

=====

*Kalendaroj:*

## Renkonti esperantistojn

Se vi ne havas retkonekton, ni volonte provizos vin per pliaj

detaloj, telefonu au skribu al ni.

Datoj	Loko	Priskribo
<b>Marto</b>  <b>06 – 08/03/2009</b>	<b>Oporto Portugalujo</b>	<b>DURIA PLONĜADO</b> estos esperanta renkontiĝo Kie? Portugalie, plej precize norde, en urbo Oporto, fama pro la vino, la rivero Durio kaj, laŭ kelkaj homoj, siaj pontoj. Ni renkontiĝos en junulargastejo (strato <a href="#">Paulo da Gama, 551</a> ). Kial? Kiel fama esperantisto iam diris... kial ne? Ni babilu, promenu, kleriĝu, festumu.... Esperante. Ni ne plonĝu tamen, la rivero estas tro poluita. Kontakto : <a href="mailto:kunvenu@gmail.com">kunvenu@gmail.com</a> . Retejo : <a href="http://esperanto.pt/ir2009/">http://esperanto.pt/ir2009/</a>

<b>Aprilo</b>  <b>11 – 14/ 04/ 2009</b>	<b>64000 PAU</b>	<b>Kongreso de SAT-Amikaro</b> - El la riĉa programo:: - Koncertoj de JoMo, Jacques Yvart kaj 'Kaj Tiel Plu'. - La Teatra Trupo de Tuluzo prezentos sian lastan komedion "La Grandioza Kongreso". - Prelegoj pri tradukado (Le Puil), pri lasta eldonaĵo de Eldona Fako Kooperativa de SAT "Plano B", pri "Jules Verne... esperantisto", pri "Esperanto kaj hispanaj rifuĝintoj dum la intercivitana milito", pri gaskona lingvo, pri okcitana muziko, k.a.. - Estos ankaŭ okazo por ekskursi kaj gustumi la Ĵuransonan vinon. <a href="http://kongreso2009.sat-amikaro.org/">http://kongreso2009.sat-amikaro.org/</a>
<b>Majo</b>  <b>7 - 11/ 05/ 2009</b>	10000 TROYES "Centre Sportif de l'Aube" - 5 rue Marie Curie	<b>Congrès Interassociatif de l'Espéranto en France.</b> En collaboration avec <a href="#">Espéranto-France</a> , l'association départementale <a href="#">Espéranto10</a> assure l'organisation de cette importante manifestation. Le congrès se déroulera dans un lieu spacieux et agréable. Vous trouverez dans le Centre, accessible aux handicapés, tout le nécessaire pour un travail studieux avec accès internet dans toutes les salles et un self-service pour vous restaurer. Programme provisoire, informations pratiques et bulletin d'inscription: <a href="http://esperanto10.free.fr">http://esperanto10.free.fr</a>
<b>28/05-03/06 / 2009</b>	<b>DE-37412 Herzberg am Harz</b>	<b>Eŭropa Esperanto-Kongreso</b> kaj Germana Esperanto-Kongreso. Jam aliĝis pli ol 160 partoprenantoj el 22 landoj Programo, surprizoj el Herzberg, listo de aliĝintoj : <a href="http://gek-EEK.esperanto-urbo.de">http://gek-EEK.esperanto-urbo.de</a>
<b>Junio</b>  <b>25/06-01/07 /2009</b>	<b>Olsztyn (Pollando)</b>	<b>FREŜO '2009</b> en Olsztyn (Pollando) Frusomera Renkontiĝo de Esperantistoj Ŝatantaj Olsztinon estos tre interesa kaj riĉa. Venos famkonata franca kantisto kaj gitarludanto JoMo - Jean Marc Leclercq - Ĉiutagaj kvizoj, multe da ripozo, ekskursoj kaj - malmulte da prelegoj... Tre favoraj prezoj! tutsemajna noktumado kaj manĝado: nur ĉ. 60 €. Kontakto: Elżbieta FRENZKOWSKA, 10-684 Olsztyn, ul. Orłowicza 35 m 5, POLLANDO rete: <a href="mailto:efrenzkowska@wp.pl">efrenzkowska@wp.pl</a>
<b>Julio</b>  <b>07 – 12 /07/ 2009</b>	<b>Helsingør / Elsinoro (Danio)</b>	<b>KULTURA- ESPERANTO-FESTIVALO (KEF)</b> Junuloj en nordio aranĝas denove "Kultura Esperanto Festivalo" Ĝi okazas en la urbo de Hamleto, Elsinoro/Helsingør - Danio. Ĝi estas festivalo kie ni prezentas altkvalitan originalan esperanton kulturon. Vidu pli ĉe <a href="http://www.kef.saluton.dk">www.kef.saluton.dk</a> kie vi ankaŭ povas aliĝi.
<b>17- 25/07/ 2009</b>	<b>Krakovo (Pollando)</b>	<b>ILEI-konferenco</b> en Pollando - tuj antaŭ UK! Labora kaj distra programo. <a href="http://www.ilei.info/konferenco/alvoko1Krakovo.jpg">http://www.ilei.info/konferenco/alvoko1Krakovo.jpg</a> <a href="http://www.ilei.info">www.ilei.info</a>
<b>18-25/ 07/ 2009</b>	<b>Milano - Italio</b>	<b>82ème congrès de SAT, Association Mondiale Anationale</b> 82-a SAT-kongreso Temo de la kongreso: "Elmigri senlime, vivi sennaciece" Ĉiuj informoj kaj ĝisdatigoj: <a href="http://sat.arciesperanto.it">http://sat.arciesperanto.it</a>
<b>25/07-01/08 /2009</b>	<b>Bialystok / Bjalistoko – Pollando</b>	<b>94-a Universala Kongreso de Esperanto</b> Informoj kaj aliĝoj : <a href="http://www.uea.org/kongresoj/uk_2009.html">http://www.uea.org/kongresoj/uk_2009.html</a>
<b>Aŭgusto</b> <b>08-15/08/ 2009</b>	<b>Zwingenberg (apud Frankfurto)</b>	FESTO, Internacia renkontiĝo de junuloj <a href="mailto:festo@yahoo.fr">festo@yahoo.fr</a> . <a href="http://www.promesobanko.com/festo2009">http://www.promesobanko.com/festo2009</a>
Dum la tuta jaro...		Ĉe <b>INTERNACIA KLUBO "ESPERANTOTUR"</b> <a href="http://www.esperanto-turismo.za.pl">www.esperanto-turismo.za.pl</a> vi trovos multajn turismajn eblecojn, sur pluraj kontinentoj (eble pli « turismajn » ol esperantajn)



# Apprendre l'espéranto / Lerni esperanton

Si vous n'avez pas Internet, nous pouvons vous envoyer sur demande les détails sur ces cours et stages. Demandez!

En rouge: les cours près de chez vous!

Dates	Lieu	Descriptif
<b>Février</b> 28/02 - 07/03/2009	83700 <b>Agay</b> ( <b>St Raphael</b> )	MEDITERANEA ESPERANTO--SEMAJNO Esperanto – kursoj ĉe la lazura marbordo! Kursgvidantoj : 1a Kurso: MiguelGutierrez . 2a Kurso: Carlo Bourlot 3a Kurso: Stefan MacGill Posttagmeze: <a href="#">piedirado en montaro Esterel (kunportu marŝŝuojn),</a> <a href="#">distras vesperoj.</a> La studejo estas komforta hotelo "Le Renouveau" en Agay .Aliĝkotizo: 60 eŭroj (familia aliĝkotizo: 100 eŭroj) Kontakto : <b>Monique Prezioso</b> , 92 impasse Jean Moulin, FR 83700 Saint-Raphael, : <a href="mailto:prezmoni@hotmail.com">prezmoni@hotmail.com</a> ; tel. 0033 (0)4 94 83 06 88
<b>Mars</b> 16 – 21/03/ 2009	57240 <b>NILVANGE</b>	Stage d'espéranto organisé par L'Association Française des Cheminots pour l'Espéranto et Espéranto-Thionville Hébergement: demeure confortable du 19 <sup>ème</sup> siècle située dans un très beau parc (prix modérés) Cours en matinée: (débutant, perfectionnement, conversation) Découverte du patrimoine local l'après midi et soirées culturelles. Cotisation 60,00 € ESPERANTO-THONVILLE 8 rue Pasteur 57240 NILVANGE Tél. : 03 82 53 25 47 Courriel : <a href="mailto:esperanto-thionville@laposte.net">esperanto-thionville@laposte.net</a> Site web : <a href="http://www.esperanto-thionville.asso.fr/">http://www.esperanto-thionville.asso.fr/</a>
<b>21-22 /03/</b>  <b>2009</b>	<b>09800 Arrout</b>	W.E. 10 h de cours, du samedi 10 h aŭ dim.17 h. Niveaux: Débutant et Conversation Hébergement en chambres de 3 et 6 lits. Contact : Marion 06 87 64 75 84 ou <a href="mailto:esperanto.toulouse@free.fr">esperanto.toulouse@free.fr</a> Détails: <a href="http://esperanto.toulouse.free.fr">http://esperanto.toulouse.free.fr</a> , page stages.
28 - 29/03/ 2009	67000 <b>Strasbourg</b>	<i>Ĉu vi ŝatus lerni kiel instrui Esperanton per la Rekta Metodo ?</i> <i>Esperanto-Strasbourg povas helpi realigi vian revon !</i> Semajnfino kun <b>Katalin Kovats</b> , fama lingvoinstruisto, redaktoro kaj aktiva zorgantino de <a href="http://www.edukado.net">www.edukado.net</a> , la 28-an kaj 29-an de marto. 2 tagoj por malkovri kiel instrui per tiu metodo (foje nomata Cseh-Metodo), kun partopreno de veraj komencantoj kiuj rolos kiel lernantoj. Kursoj sabate ekde la 10a, ĝis dimanĉe je la 17a. Kotizo : 30 eŭroj, pagendaj surloke. Se vi bezonas loĝadon, bonvolu anonci vin frue, ni provos trovi hotelon aŭ gastigon ĉe esp.istoj.
<b>Mai</b> 09 -10/05/ 2009	<b>09800 Arrout</b>	W.E. 10 h de cours, du samedi 10 h aŭ dim.17 h. Niveaux: Débutant et Conversation Hébergement en chambres de 3 et 6 lits. Contact : Marion 06 87 64 75 84 ou <a href="mailto:esperanto.toulouse@free.fr">esperanto.toulouse@free.fr</a> Détails: <a href="http://esperanto.toulouse.free.fr">http://esperanto.toulouse.free.fr</a> , page stages.
<b>Juillet</b> 04/07- 15/08/ 2009	49150 <b>BAUGE</b> Château de Grésillon,	La <b>Maison Culturelle de l'Espéranto</b> (MCE) propose du 4 juillet au 15 août six semaines de cours intensifs d'espéranto, avec des professeurs étrangers, sur trois niveaux. Chaque semaine est indépendante des autres. Les deux premières semaines sont axées sur le thème Espéranto et Paix, avec des conférences et des ateliers de traduction (pour les confirmés). Détails: <a href="http://gresillon.org/">http://gresillon.org/</a> Contact : Tel : +33-2.41.89.10.34 <a href="http://kastelo.gresillon.org">kastelo gresillon.org</a>

<b>Août</b>  <b>15 - 22/08/2009</b>	22470 <b>Plouézec</b>	<b>13èmes RENCONTRES INTERNATIONALES D'ESPERANTO 2009</b> Cours de différents niveaux, prof. Étrangers, ambiance internationale. Plouezec - Esperanto 5, HENT TOUL BROC'H 22470 Plouezec Tel: 06 98 49 59 82 <a href="mailto:pluezek@gmail.com">E.mail : pluezek@gmail.com</a>
<b>22 - 29/08/2009</b>	34200 <b>SETE</b>	<b>35a INTERNACIA SEMAJNO DE ESPERANTO</b> Instruistoj: Anne-Marie PETRE: kurso por komencantoj Svetlana SMETANINA el Rusio: paroliga kurso Claude GERLAT: perfektiga kurso Aliĝo: 65 € ĝis 2009-05-01 (80 € poste), 20€ por akompanantoj 10€ por junuloj malpli ol 26-jaraj Kursoj: 4,5 horoj tage (matene kaj finposttagmeze) Ekzamenoj: 1a grado k. 2a grado de Franca Esperanto Instituto Aldonaj programeroj: turisma, distra kaj kultura programoj Loĝado: Eblas loĝi surloke (vidu la retejon) (limdato 2009-07-01) Retejo: <a href="http://www.perso.orange.fr/nikolao/esperanto.html">http://www.perso.orange.fr/nikolao/esperanto.html</a> Kontaktadreso: ESPERANTO KULTURO kaj PROGRESO 10, passage J.Ferry, FR-34290 SERVIAN tel+fakso: 33(0)4 67 39 16 30 <a href="mailto:jf.passarella@free.fr">jf.passarella@free.fr</a>

## 94-a Universala Kongreso de Esperanto

25.07 - 1.08 2009

BJALISTOKO Pollando

### BUSVOJAĜO al BJALISTOKO

La federacio Langvedoko-Rusiljono organizas busan vojaĝon al la UK

#### Itinero :

por iri: **Francio** ( Montpellier, Lyon, Beaune, Mulhouse, Strasbourg),

**Germanio** (Frankfurt, Kassel, Herzberg am Harz –la esperanto-urbo-, Dresden ),

**Pollando** (Wroclaw, Varsovio, Bjalistoko)

por reveni : **Pollando** (Varsovio, Oswiecim), **Ĉekio** (Brno, Praha, Plzen),

**Germanio** (Nürnberg, Heidelberg) kaj **Francio** .

Tranoktejoj en Colmar, Herzberg, Wroclaw //Bjalistoko// Oswiecim, Plzen, Colmar

**Forirdato** de Montpellier : la 22a de julio ; **revendato** la 4a de aŭgusto

(ebleco enbusiĝi sur la itinero) .

Pliaj detaloj estas haveblaj de

Jean Hénin, Beauregard, 15 Rte de Montcayroux 48500 La Canourgue,  
tel : 04 66 32 86 36, [jean.henin@wanadoo.fr](mailto:jean.henin@wanadoo.fr)

**Limdato por aliĝi : 15-a de februaro !**



## Sperto de juna anglo, de Tuluzo al Notinghamo

**2009.01.31**

Inter Februaro kaj Majo 2008 mi studis kiel eksterlanda studento ĉe la inĝeniera universitato INSA en Tuluzo. Mallonge post mia alveno mi eksciis pri la loka Esperanta Kultur-Centro, kaj mi iris al la esperanta biblioteko de Rikardo. Tio estis fakte mia unua okazo paroli Esperanton voĉe kun aliulo, ĉar antaŭe mi estis nur lerninta la lingvon interrete kaj tiel ĝin uzinta lege kaj foje skribe.

Poste mi komencis ĉeestadi aliajn okazaĵojn de la asocio, ekzemple la lingvan kafejon ĉe Café Jo de Bruges kaj la radi-elsendojn, kaj tiel mi ekkonis multajn lokajn esperantistojn kaj tre amuziĝis. En Majo mi ĉeestis la pli grandan Krokodilan Renkontiĝon en Arrout, kio tre plaĉis al mi.



Guy (maldekstre) dum la Krokodila Renkontiĝo

Laŭ mia sperto tiu loka asocio donas bonegan oftan okazon vere uzi kaj profiti la lingvon. Ĉar mi estas nefranco mi ĉiam havis bonan kialon paroli en Esperanto, kaj kvankam komence mia parola kapablo de la franca superis tiun de Esperanto, post mallonge ekestis male, kaj mi ĉiam aprezas la lingvan egalecon de uzi Esperanton. Kompreneble por la francoj ne estas vera kialo paroli esperante kun nur francoj krom por ekzerci, sed estis ĉiam pluraj eksterlandoj kiuj ĉeestis la diversajn okazaĵojn.

La EKC multe helpis min vere aktiviĝi pri Esperanto, kaj post mia foriro de Tuluzo mi vojaĝis al la Internacia Jululara Kongreso en Hungario kaj la Internacia Seminario en Germanio. Reveninte hejmen mi trovis Esperanto-grupon en mia universitata urbo Notinghamo, kaj klopodas transformi ĝin al vera societo kun laŭebla plej sama etoso kiel la EKC.

Kvankam la grupo estis malgrandega kaj apenaŭ ekzistis je mia alveno, kaj Esperanto estas malpli populara en Britio ol en Francio, ni sukcesis logi novajn membrojn kaj la societo malrapide kreskas. Mi eĉ aŭdis malrekomendojn de britaj esperantistoj pri venigi priesperantajn interesatojn al lokaj grupoj ĉar kutime la etoso estas tre enuiga kaj malloga kun nur maljunuloj, sed mi ja scias ke ne devas esti tiel!

Guy